



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/47/57
30 December 1991
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH/
RUSSIAN

Сорок седьмая сессия

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

Письмо Постоянного представителя Украины при Организации
Объединенных Наций от 26 декабря 1991 года на имя
Генерального секретаря

Настоящим имею честь препроводить Вам текст письма Министра иностранных дел Украины Анатолия М. Зленко на имя Председателя Совета министров иностранных дел государств - участников Сопещения по безопасности и сотрудничеству в Европе, Федерального министра иностранных дел Федеративной Республики Германии Г.-Д. Геншера от 12 декабря 1991 года (см. приложение).

Прошу распространить текст настоящего письма и приложение к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пункту повестки дня, озаглавленному "Рассмотрение осуществления Декларации об укреплении международной безопасности".

Геннадий И. УДОВЕНКО
Посол
Постоянный представитель Украины
при Организации Объединенных Наций

ПРИЛОЖЕНИЕ

Письмо Министра иностранных дел Украины от 12 декабря 1991 года на имя Председателя Совета министров иностранных дел государств - участников Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе

Имею честь сообщить Вам как Председателю Совета министров иностранных дел государств - участников Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, что Украина решила присоединиться к Заключительному акту, который был подписан в 1975 году в Хельсинки, и стать непосредственной участницей СБСЕ.

Информируя Вас об этом решении, хотел бы отметить, что оно принималось в соответствии с "Заключительными рекомендациями консультаций в Хельсинки", в частности с пунктами 54 и 65 этих рекомендаций, где указывается, что в СБСЕ смогут участвовать все европейские государства, Соединенные Штаты и Канада и что они будут принимать участие как суверенные и независимые государства в условиях полного равенства.

Всеукраинский референдум от 1 декабря 1991 года подтвердил Акт провозглашения независимости Украины и тем самым убедительно продемонстрировал волю народа суверенной Украины иметь собственное независимое государство. Если процесс СБСЕ должен и дальше объединять вокруг общих принципов и действий все европейские государства, необходимо, чтобы Украина стала его непосредственной участницей.

Украина неоднократно ставила вопрос о предоставлении ей возможности принимать непосредственное участие в процессе СБСЕ. В частности, он был поставлен Председателем Верховной Рады Украины в послании участникам общеевропейской встречи на высшем уровне, состоявшейся в Париже в ноябре 1990 года.

5 декабря 1991 года Верховная Рада Украины в своем обращении "К парламентам и народам мира" подчеркнула, что независимая Украина готова присоединиться к хельсинкскому Заключительному акту, Парижской хартии и другим документам СБСЕ. Верховная Рада призвала парламенты и правительства стран - участниц СБСЕ поддержать намерение Украины стать непосредственной и полноправной участницей общеевропейского процесса.

Украина разделяет и поддерживает цели и принципы основополагающих документов СБСЕ и приложит все усилия для претворения их в жизнь, опираясь на свой опыт многолетнего членства в Организации Объединенных Наций и других международных организациях.

Украинское государство считает, что включение в процесс СБСЕ поможет ему надежно укрепить свою внешнюю безопасность, которая неразрывно связана с созданием системы коллективной безопасности в Европе. Активное участие Украины во всестороннем общеевропейском сотрудничестве создаст благоприятные условия для решения ее экономических проблем, успешного строительства гражданского общества, которое будет опираться на принципы плюралистической демократии и в котором будут полностью обеспечиваться верховенство закона, права человека и основные свободы, права национальных меньшинств.

В свою очередь строительство единой, мирной и процветающей Европы несомненно нуждается в прямом участии такого крупного европейского государства, как Украина, готового взять на себя все обязательства и всю ответственность, вытекающие из факта присоединения его к процессу СБСЕ. Как подчеркивается в Заявлении Президиума Верховной Рады Украины от 22 ноября 1991 года о Договоре об обычных вооруженных силах в Европе, Украина - одно из государств-правопреемников бывшего Союза ССР - считает обязательным выполнение положений Договора в отношении всех вооруженных сил, находящихся на ее территории. Она устанавливает, что ее вооруженные силы подпадают под действие Договора, и рассматривает свое непосредственное участие в СБСЕ как важное условие для эффективного выполнения обязательств, вытекающих для нее из положений Договора.

Украина строго придерживается своего решения стать безъядерным государством. Наличие на ее территории ядерного оружия, продолжающего оставаться под единым централизованным контролем, является временным. Украина будет неуклонно проводить политику, направленную на полное уничтожение этого оружия и компонентов его базирования в минимальные сроки и как можно более скорое присоединение к Договору о нераспространении ядерного оружия в качестве государства, не владеющего ядерным оружием.

Хотел бы выразить уверенность, что Вы, г-н Председатель, с пониманием отнесетесь к решению Украины стать непосредственной участницей процесса СБСЕ и будете содействовать тому, чтобы на очередной сессии Совета СБСЕ 30-31 января 1992 года в Праге Украина получила возможность занять свое место в кругу государств - участников СБСЕ.

В случае необходимости я был бы готов провести обмен мнениями по затронутым вопросам.

Прошу Вас, г-н Председатель, довести содержание моего письма до сведения представителей государств-участников в Совете СБСЕ.

Анатолий М. ЗЛЕНКО
Министр иностранных
дел Украины